



補助金名称 助成金名称	補助内容 助成内容	対象人員 対象者	咨询机构 問い合わせ
不育症治療費補助	<p>補助不育症治療及相关治療中所需檢查費用中的自費部分（每1年度上限30萬日元）。</p> <p>※仅限于夫妻在國內醫療機構所接受的不育症治療以及該治療的相關檢查。國內的醫療機構是指所屬厚生勞動局不育症研究班的醫療機構（或具有同等能力）</p>	<p>符合以下1-5全部條件的人員</p> <p>1 有法律上婚姻關係的夫妻</p> <p>2 在治療日及申請日現時點，夫婦有在大和市進行了住民登記</p> <p>3 加入了國民健康保險和社會保險等健康保險</p> <p>4 夫婦的上一年（若在1~5月申請，則為上上年）收入合計未滿730萬日元</p> <p>5 無滯納大和市市稅</p>	<p>健康育兒科 046-260-5609</p>
不育症治療費助成	<p>不育症の治療およびその治療にかかる検査に要した費用の自己負担分（1年度あたり上限30万円）を助成</p> <p>※国内の医療機関において夫婦が受けた不育症の治療および、その治療にかかる検査に限る。国内の医療機関とは、厚生労働省不育症研究班に属する医療機関（または同等の能力を有する）のこと</p>	<p>以下の1-5すべてに当てはまる人</p> <p>1 法律上の婚姻関係にある夫婦</p> <p>2 治療日及び申請日現在、夫婦が大和市に住民登録をしている</p> <p>3 国民健康保険や社会保険等健康保険に加入している</p> <p>4 夫婦の前年（1~5月までの申請については前々年）所得の合計額が730万円未満である</p> <p>5 大和市の市税等に滞納がない</p>	<p>すくすく子育て課 046-260-5609</p>

## 分娩、育児方面的補助

## 出産・育児にかかる助成

補助金名称 助成金名称	補助内容 助成内容	対象人員 対象者	咨询机构 問い合わせ
早产儿养育医疗费补助 未熟児養育医療費給付	<p>補助保険診療的自費部分（包含伙食疗养费）</p> <p>保険診療の自己負担分（食事療養費を含む）を給付</p>	<p>市内在住出生時体重不足 2000 克或持续严重发紺的未滿 1 周歲嬰兒</p> <p>※在指定養育醫療機構接受住院醫療的情況</p> <p>出生體重2,000g以下または強度のチアノーゼが続くなどの症状がある市内在住の1歳未滿の乳児</p> <p>※指定養育醫療機関で入院治療を受ける場合</p>	<p>兒童綜合科 046-260-5608</p> <p>こども総務課 046-260-5608</p>
母子、父子、寡婦福利資金 母子・父子・寡婦福祉資金	<p>提供修学、搬家、生活資金等貸款</p> <p>修学・転宅・生活資金などを貸付</p>	<p>在抚养未滿 20 周歲兒童的單親母子家庭和單親父子家庭以及在抚养 20 周歲以上子女的寡婦</p> <p>20歲未滿の兒童を扶養している母子家庭と父子家庭、および20歲以上の子を扶養している寡婦</p>	<p>兒童綜合科 046-260-5608</p> <p>こども総務課 046-260-5608</p>

## 夏季活动

大和市内在举办有趣的夏季活动。请务必和家人一起参加。

## 夏のイベント

大和市内では、楽しい夏のイベントが開催されます。ぜひ、ご家族でご参加ください。

月	7月	9月
活动 (場所)	7月27号 (周六)、28号 (周日) ●西口风铃节 (大和站西侧步行道周边) ●神奈川大和阿波舞 (大和站周边商店街、大和站东侧步行道)	●双盘念佛 (药王院) ●YAMATO ART100 (市内各地)
イベント (場所)	7月27日 (土)、28日 (日) ●西口風鈴まつり (大和駅西側プロムナード周辺) ●神奈川大和阿波おどり (大和駅周辺商店街・大和駅東側プロムナード)	●双盤念仏 (薬王院) ●YAMATO ART100 (市内各地)

## 募集 2024 年度大和艺术节的公众开展览作品

## 令和6年度やまと芸術祭一般公募展の作品を募集

内容: 自10月18日 (周五)至11月3日 (周日・法定节假日) 期间, 在大和市文化创造据点 SIRIUS 1 楼展厅举办“大和艺术节一般公募展”。会对各部门的优秀作品进行表彰。请大家拿出得意之作。

部门: “绘画”“书法”“摄影”

报名资格: 在市内居住、上班、在学人员以及在市内活动的人员 (高中生以上)

展出条件: 过去一年内未发表的作品 (各部门每人一件)

报名方式: 7月1日 (周一) ~ 8月30日 (周五)

必到请将展出申请书直接提交、邮寄或传真至文化振兴科

〒242-8601 市政府文化振兴科,

FAX: 046-(263)-2080。

另外, 也可通过网络进行电子申请。

[https://www.city.yamato.lg.jp/gyosei/soshik/2017/bunka\\_geijutsu/bunka\\_geizyutu\\_zigyou/4088.html](https://www.city.yamato.lg.jp/gyosei/soshik/2017/bunka_geijutsu/bunka_geizyutu_zigyou/4088.html)

※若直接携带提交, 则为工作日 8:30 至 17:00

※作品规定和搬入方法等详情请参考自 7月1日 在文化振兴科、各学习中心、各交流中心等分发的“募集要项”。

咨询机构: 大和市文化振兴科文化振兴小组 (电话) 046-260-5222

内容: 10月18日 (金) から11月3日 (日・祝) までの間、大和市文化創造拠点シリウス 1階ギャラリーで開催する「やまと芸術祭一般公募展」の作品を募集します。各部門の優秀作品には、表彰を行います。皆さんの力作をお寄せください。

部門: 「絵画」「書」「写真」

応募資格: 市内に在住、在勤、在学の方及び市内で活動している方 (高校生以上)

出品条件: 過去1年以内に制作された作品で未発表のもの (1部門につき1人1点)

応募方法: 7月1日 (月) ~ 8月30日 (金) 必着

出品申込書を文化振興課へ直接、郵送

〒242-8601市役所 文化振興課、

ファックス

046- (263) -2080

で提出してください。また、インターネットによる電子申請も可能です。

[https://www.city.yamato.lg.jp/gyosei/soshik/2017/bunka\\_geijutsu/bunka\\_geizyutu\\_zigyou/4088.html](https://www.city.yamato.lg.jp/gyosei/soshik/2017/bunka_geijutsu/bunka_geizyutu_zigyou/4088.html)

※直接持参の場合は平日8:30 から 17:00 まで

※作品規定、搬入方法など詳しいことは、文化振興課、

各学習センター、各コミュニティセンターなどで7月1日から配布する「募集要項」をご覧ください。

問い合わせ: 大和市文化振興課文化振興係 (電話) 046-260-5222

(公財) 来自大和市国际化协会的通知

(公財) 大和市国際化協会からのお知らせ

地址\住所: 大和市深見西 1-3-1 7 市民活动中心  
Betelgeuse 北館一楼  
大和市深見西1-3-17  
市民活動拠点ペテルギウス北館1階

电话\電話: 046-265-6051

传真\FAX: 046-265-6052

电子邮箱\Email: pal@yamato-kokusai.or.jp

主页\ホームページ: <http://www.yamatokokusai.or.jp/>



开展以下的日语、学习支援。  
若想参加，请联系 046-265-6051 咨询。

以下の日本語・学習支援を行います。参加をしたい方は、  
046-265-6051 までお問い合わせください

HOUKAGO 教室

ほうかごきょうしつ

- ▼时间:每周二下午 4 点半至 5 点半 (小学生),  
下午 5 点半至 6 点半 (初中生和高中生)
- ▼地点: Betelgeuse 北馆 (国际化协会)
- ▼对象人员:有外国背景的中小學生
- ▼费用:免费

- ▼日時: 毎週火曜日 午後4時30分~午後5時30分  
(小学生)  
午後5時30分~午後6時30分  
(中学生と高校生)
- ▼場所: ペテルギウス北館 (国際化協会)
- ▼対象: 外国とつながりのある小中高生
- ▼費用: 無料

暑期儿童教室

なつやす こ きょうしつ  
夏休み子ども教室

- ▼地点: Betelgeuse 北馆 (国际化协会)  
7月22日 (周一)、23日 (周二)、  
24日 (周三)、25 (周四)、26日 (周五)  
IKOZA 3楼 (渋谷学习中心)  
7月24日 (周三)、25日 (周四)、  
26日 (周五)
- ▼时间:上午 9 点半至 11 点半
- ▼对象:小学生、初中生
- ▼费用:免费

- ▼ペテルギウス北館 (国際化協会)  
白にち: 7月22日 (月)、23日 (火)、24日 (水)、  
25日 (木)、26日 (金)
- ▼IKOZA 3階 (渋谷学習センター)  
白にち: 7月24日 (水)、25日 (木)、26日 (金)
- ▼時間: 午前9時30分~11時30分
- ▼対象: 小学生、中学生
- ▼費用: 無料

开始学日语

にほんごをはじめよう

- ▼日期:9月3日至10月22日每周二  
上午10点至12点 (共8次)
- ▼地点:Betelgeuse 北馆 (国际化协会)
- ▼对象人员:想从现在开始学日语的人员
- ▼费用:共8次合计 3,000 日元

- ▼日時: 9月3日~10月22日 毎週火曜日  
午前10時~正午 (計8回)
- ▼場所: ペテルギウス北館 (国際化協会)
- ▼対象: これから日本語を勉強したい人
- ▼費用: 全8回で 3,000円